ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

Βρυξέλλες, 19.6.2006
COM(2006) 317 τελικό

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΡΟΣ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

Χρηματοοικονομικές πληροφορίες σχετικά με τα Ευρωπαϊκά Ταμεία Ανάπτυξης

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΡΟΣ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

Χρηματοοικονομικές πληροφορίες σχετικά με τα Ευρωπαϊκά Ταμεία Ανάπτυξης

ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Το παρόν έγγραφο θα επισυναφθεί στο σχέδιο προϋπολογισμού για το 2007, βάσει των συμφ ωνιών που συνήφθησαν το 1979 στο πλαίσιο της διαδικασίας του προϋπολογισμού.

Το άρθρο 8 παράγραφος 3 του δημοσιονομικού κανονισμού της 27ης Μαρτίου 2003, ο οποίο ς εφαρμόζεται στο 9ο Ευρωπαϊκό Ταμείο Ανάπτυξης[1], εφεξής ΕΤΑ, προβλέπει ότι το παρόν έ γγραφο θα τεθεί στη διάθεση του Συμβουλίου στις 15 Ιουνίου, και ότι αυτά τα στοιχεία θα χρ ησιμεύσουν ως βάση για την ενδιάμεση εκτίμηση των αναλήψεων υποχρεώσεων και των πλη ρωμών.

Σύμφωνα με τη μορφή που είχε τα προηγούμενα έτη, αυτό το έγγραφο περιέχει:

– την κατάσταση εκτέλεσης των ΕΤΑ (6ου έως 9ου) στις 31.12.2005·

– τις προβλέψεις εκτέλεσης του προϋπολογισμού για το τρέχον οικονομικό έτος·

– τις προβλέψεις δαπανών για το οικονομικό έτος 2007.

Όσον αφορά τη χρηματοδότηση των ΕΤΑ, οι συνεισφορές καταβάλλονται απευθείας από τα κράτη μέλη στην Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων (ΕΤΕ) για τα μέσα του 9ου ΕΤΑ τα οποία διαχειρίζεται η ΕΤΕ (επενδυτική διευκόλυνση και επιδοτήσεις επιτοκίου). Για όλα τα άλλα μ έσα, συμπεριλαμβανομένων των παλαιών μέσων τα οποία διαχειρίζεται η ΕΤΕ (κεφάλαια επι χειρηματικού κινδύνου και επιδοτήσεις επιτοκίου), οι συνεισφορές καταβάλλονται στην Επιτ ροπή.

Εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά, όλα τα ποσά των αναλήψεων υποχρεώσεων και των πληρωμ ών που αναφέρονται στην παρούσα ανακοίνωση, είναι «ακαθάριστα» δηλ. πριν αφαιρεθούν ο ι αποδεσμεύσεις και οι εισπράξεις. Η μέθοδος αυτή είναι ίδια με τη μέθοδο που χρησιμοποιεί ται για τον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης.

[1] ΕΕ L 83 της 1.4.2003, σ. 1.

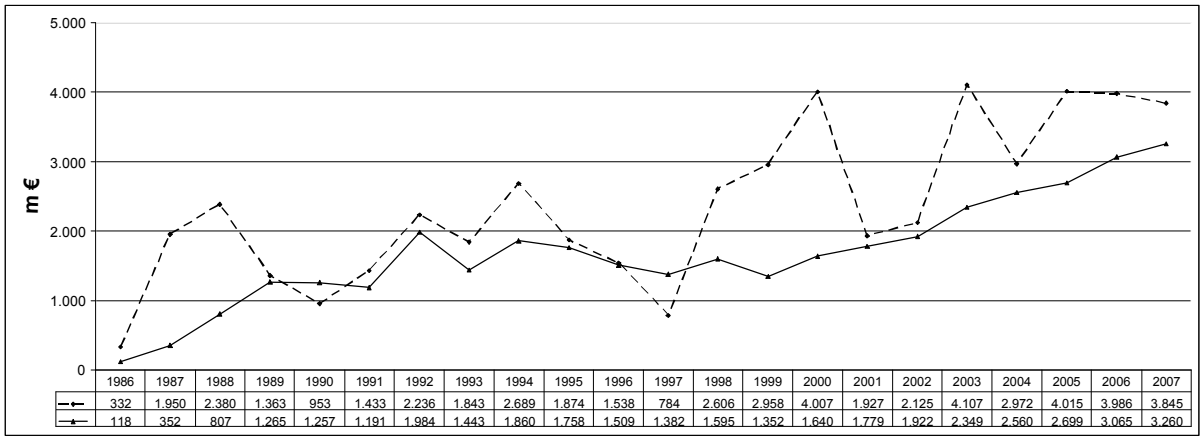
ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Η Επιτροπή και η ΕΤΕ έχουν αναπροσαρμόσει, για καθεμιά από τις χώρες ΑΚΕ[2] και ΥΧΕ[3], τις προβλέψεις των αναλήψεων υποχρεώσεων και των πληρωμών για τα οικονομικά έτη 2006 και 2007. Ιδιαίτερη προσοχή δόθηκε στην εκτίμηση των πληρωμών με διπλό στόχο: αφενός, να μπορέσουν τα κράτη μέλη να προβλέψουν όσο το δυνατόν ακριβέστερα ποσά στους εθνικούς προϋπολογισμούς τους και, αφετέρου, να εξασφαλιστεί η ύπαρξη επαρκών δημοσιονομικών πόρων για το ΕΤΑ, ώστε να αποφευχθούν προβλήματα λόγω ανεπάρκειας ταμειακών διαθεσίμων.

Σύμφωνα με το άρθρο 8 του δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στο 9ο ΕΤΑ[4], οι εκτιμήσεις αυτές θα αναθεωρηθούν στο πλαίσιο της ανακοίνωσης του Οκτωβρίου 2006.

Το παράρτημα 1 παρουσιάζει την κατάσταση εκτέλεσης του ΕΤΑ στις 31 Δεκεμβρίου 2005 και το παράρτημα 2 παρουσιάζει μια επισκόπηση των αναλήψεων υποχρεώσεων και των πληρωμών που πραγματοποιήθηκαν το 2004 και το 2005 για τα κυριότερα μέσα. Το παράρτημα 3 παρουσιάζει τις νέες εκτιμήσεις των αναλήψεων υποχρεώσεων και των πληρωμών για το 2006 και το 2007 και τις συγκρίνει με τα στοιχεία που αναφέρονται στην ανακοίνωση του Οκτωβρίου 2005[5]. Το παράρτημα 4 παρουσιάζει τη χρηματοοικονομική κατάσταση και ιδίως τα συνολικά ποσά των συνεισφορών που πρέπει να καταβάλλουν τα κράτη μέλη για τη χρηματοδότηση του ΕΤΑ. Τέλος, το παράρτημα 5 παρουσιάζει την κατανομή των συνεισφορών ανά κράτος μέλος για το έτος 2006.

Το ακόλουθο διάγραμμα παρέχει μια γενική εικόνα της εξέλιξης των αναλήψεων υποχρεώσεων και των πληρωμών, που πραγματοποιήθηκαν στο παρελθόν και που αναμένονται τα έτη 2006/2007 (Επιτροπή και ΕΤΕ). Εμφανίζει καθαρά μια ανοδική διαρθρωτική τάση των πληρωμών από το 2000 και μετά.



	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007
–•–	332	1.950	2.380	1.363	953	1.433	2.236	1.843	2.689	1.874	1.538	784	2.606	2.958	4.007	1.927	2.125	4.107	2.972	4.015	3.986	3.845
—•—	118	352	807	1.265	1.257	1.191	1.984	1.443	1.860	1.758	1.509	1.382	1.595	1.352	1.640	1.779	1.922	2.349	2.560	2.699	3.065	3.260

- - αναλήψεις υποχρεώσεων· __ Πληρωμές

[2] Χώρες της Αφρικής, της Καραϊβικής και του Ειρηνικού.

[3] Υπερπόντιες χώρες και εδάφη.

[4] ΕΕ L 83 της 1.4.2003, σ. 1.

[5] Ανακοίνωση της Επιτροπής – Ευρωπαϊκό Ταμείο Ανάπτυξης (ΕΤΑ) – Εκτίμηση αναλήψεων υποχρεώσεων, πληρωμών και συνεισφορών προς καταβολή από τα κράτη μέλη (COM(2005) 542 τελικό της 4.11.2005).

1. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΚΤΕΛΕΣΗΣ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΤΑΜΕΙΩΝ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΣΤΙΣ 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2005

1.1. Τα διαθέσιμα ποσά στις 31 Δεκεμβρίου 2005

Το συνολικό ποσό των διαθέσιμων χορηγήσεων στο πλαίσιο των ΕΤΑ (6ου έως 9ου) σ το τέλος του έτους 2005 για την Επιτροπή και την ΕΤΕ ήταν 46.823 εκατομμύρια ευρ ώ. Από το ποσό αυτό, 39.894 εκατομμύρια ευρώ διατέθηκαν για αναλήψεις υποχρεώ σεων και 28.657 εκατομμύρια ευρώ για πληρωμές. Από το υπόλοιπο των υποχρεώσε ων που δεν έχουν αναληφθεί (6.929 εκατομμύρια ευρώ), 5.851 εκατομμύρια ευρώ εμ πίπτουν στην αρμοδιότητα της Επιτροπής η οποία θα προβεί στις αντίστοιχες αναλήψ εις υποχρεώσεων πριν από τα τέλη του 2007. Τα στοιχεία αυτά λαμβάνουν υπόψη την πλήρη χρησιμοποίηση του υπό όρους ποσού του ενός δισεκατομμυρίου ευρώ. Το παρ άρτημα 1 περιλαμβάνει λεπτομερέστερα στοιχεία.

Αντίθετα με το υπόλοιπο έγγραφο, τα στοιχεία που παρουσιάζονται σ' αυτό το σημεί ο 1.1 και στο παράρτημα 1 είναι «καθαρά», δηλ. λαμβάνουν υπόψη τις αποδεσμεύσει ς και τις εισπράξεις. Αυτό είναι αναγκαίο για να γίνει γνωστό το επίπεδο των διαθέσι μων ποσών που είναι εξ ορισμού «καθαρά».

1.2. Η εκτέλεση των ΕΤΑ το 2005

1.2.1. Οι αναλήψεις υποχρεώσεων

Με συνολικό ποσό 3.511 εκατομμυρίων ευρώ, η Επιτροπή πραγματοποίησε το στόχο της (ποσό 3.500 εκατομμυρίων ευρώ, που είχε ανακοινωθεί τον Οκτώβριο 2004 και έ κτοτε παρέμεινε αμετάβλητο). Οι αναλήψεις υποχρεώσεων της ΕΤΕ στο πλαίσιο της επενδυτικής διευκόλυνσης (περιλαμβανομένων των επιδοτήσεων επιτοκίου), ανήλθαν σε 504 εκατομμύρια ευρώ έναντι εκτιμήσεων ύψους 597 εκατομμυρίων ευρώ όπως α ναφέρθηκε στην ανακοίνωση του Οκτωβρίου 2005. Επομένως, για τα δύο όργανα, οι αναλήψεις υποχρεώσεων του 2005 υπερέβαιναν κατά τι τα 4 δισεκατομμύρια ευρώ. Λ επτομερέστερα στοιχεία παρουσιάζονται στα παραρτήματα 2 και 3.

Η Επιτροπή προέβη σε αποδεσμεύσεις της τάξης των 476 εκατομμυρίων ευρώ. Το πο σό αυτό είναι σχετικά υψηλό σε σύγκριση με εκείνο των τελευταίων ετών (ο ετήσιος μέσος όρος από το 2000 έως το 2004 είναι 325 εκατομμύρια ευρώ), και αντικατοπτρί ζει τις προσπάθειες της Επιτροπής να ακολουθήσει μια ενεργό πολιτική ανακατανομή ς των δημοσιονομικών πόρων πριν από την έναρξη ισχύος του 10ου ΕΤΑ.

1.2.2. Οι πληρωμές

Οι πληρωμές που πραγματοποιήθηκαν το 2005 (2.699 εκατομμύρια ευρώ για την Επι τροπή + ΕΤΕ) αντιπροσωπεύουν το μεγαλύτερο έως τώρα ποσό και επιβεβαιώνουν τ η θετική διαρθρωτική τάση του όγκου των πληρωμών.

Με ποσό 2.544 εκατομμύρια ευρώ, η Επιτροπή υλοποίησε σχεδόν το 98% του προβλ επόμενου όγκου πληρωμών του Οκτωβρίου του περασμένου έτους (2.596 εκατομμύρ ια ευρώ) και το 97% του εκτιμηθέντος όγκου πληρωμών τον Οκτώβριο 2004. Η μικρ

ή υστέρηση στη χρησιμοποίηση αιτιολογείται από την υπερεκτίμηση των αναγκών γι α τα κεφάλαια επιχειρηματικού κινδύνου των παλαιών ΕΤΑ (καταβλήθηκαν 61 εκατο μμύρια ευρώ ενώ οι εκτιμήσεις της ΕΤΕ ανέφεραν 117 εκατομμύρια ευρώ). Οι λοιπές διακυμάνσεις εξουδετερώνονται. Όσον αφορά την επενδυτική διευκόλυνση (και τις ε πιδοτήσεις επιτοκίου), η ΕΤΕ πραγματοποίησε πληρωμές ύψους 155 εκατομμυρίων ε υρώ, ενώ στις εκτιμήσεις της τον Οκτώβριο αναφερόταν ποσό 190 εκατομμυρίων ευρ ώ. Στα παραρτήματα 2 και 3 παρατίθενται λεπτομερέστερα στοιχεία.

1.2.3. Οι χρηματοοικονομικές κινήσεις το 2005

Το παράρτημα 4 παρουσιάζει τα υπόλοιπα στην αρχή και στο τέλος του 2005, τις συν εισφορές των κρατών μελών στο ΕΤΑ καθώς και τις πληρωμές. Ο πίνακας δεν περιλα μβάνει τις πληρωμές που πραγματοποιήθηκαν στο πλαίσιο του μέσου Stabex (71 εκατ ομμύρια ευρώ) ούτε στο πλαίσιο ειδικών μέτρων για τη Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγ κό (98 εκατομμύρια ευρώ) διότι οι δαπάνες αυτές πραγματοποιήθηκαν από ειδικούς λ ογαριασμούς οι οποίοι είχαν ήδη τροφοδοτηθεί στο παρελθόν από τα κράτη μέλη. Επ ομένως δεν είχαν απαιτηθεί νέοι δημοσιονομικοί πόροι μέσω των συνήθων διαδικασι ών πρόσκλησης για καταβολή συνεισφορών.

Όσον αφορά την Επιτροπή, το διαθέσιμο ταμειακό υπόλοιπο για επιχειρησιακούς σκο πούς στα τέλη του 2005 ανήρχετο σε περίπου 137[6] εκατομμύρια ευρώ. Το υπόλοιπο αυτό υπερβαίνει το προβλεπόμενο (66 εκατομμύρια ευρώ) κυρίως λόγω της μείωσης των δαπανών για κεφάλαια επιχειρηματικού κινδύνου και, σε μικρότερο βαθμό, της α ύξησης των εισπραχθέντων ποσών. Αν και το υπόλοιπο είναι υψηλότερο από ό,τι τα 2 τελευταία έτη, παραμένει σημαντικά χαμηλότερο από το επίπεδο των προηγούμενω ν ετών (340 εκατομμύρια ευρώ κατά μέσο όρο για τα έτη 1998 έως 2002). Όσον αφο ρά την ΕΤΕ, το υπόλοιπο στο τέλος του οικονομικού έτους ήταν 141 εκατομμύρια ευ ρώ.

2. ΠΡΟΒΛΕΨΗ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΗΣ ΕΚΤΕΛΕΣΗΣ ΓΙΑ ΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ Ε ΤΗ 2006 ΚΑΙ 2007

2.1. Οι αναλήψεις υποχρεώσεων

2.1.1. Το οικονομικό έτος 2006

- Με ποσό ύψους 586 εκατομμυρίων ευρώ για την επενδυτική διευκόλυνση και τις ε πιδοτήσεις επιτοκίου, η ΕΤΕ παραμένει εντός των ορίων των στοιχείων που ανακο ινώθηκαν τον Οκτώβριο 2005.

- Όσον αφορά την Επιτροπή, οι νέες εκτιμήσεις για 3.400 εκατομμύρια ευρώ επιβεβ αιώνουν το συνολικό ποσό που ανακοινώθηκε ήδη τον Οκτώβριο 2005 και παραμ ένουν πολύ πάνω από τις μετριοπαθείς προβλέψεις του Ιουνίου του περασμένου έτ ους (3.100 εκατομμύρια ευρώ).

- Το συνολικό επίπεδο των αναλήψεων υποχρεώσεων αναπροσαρμόστηκε προς τα π

[6] Με εξαίρεση συνεισφορές ύψους 1,4 εκατομμυρίων ευρώ το 2006

άνω στα 3.986 εκατομμύρια ευρώ.

2.1.2. Το οικονομικό έτος 2007

- Η Τράπεζα προβλέπει ότι θα μπορέσει να αναλάβει υποχρεώσεις ύψους 395 εκατο μμυρίων ευρώ στο πλαίσιο της επενδυτικής διευκόλυνσης και των επιδοτήσεων επ ιτοκίου.

- Παρά το γεγονός ότι, στην ανακοίνωση του Οκτωβρίου 2005, η Επιτροπή είχε βασ ίσει τις προβλέψεις της για το 2007 στον κύκλο των αναλήψεων υποχρεώσεων για τα προηγούμενα ΕΤΑ, στην προκείμενη περίπτωση βασίστηκε σε συγκεκριμένες δ ραστηριότητες. Οι νέες εκτιμήσεις, από τις οποίες προκύπτει συνολικό ποσό 3.450 εκατομμυρίων ευρώ[7], επιβεβαιώνουν ότι η Επιτροπή θα μπορέσει, πριν από το τέλ ος του οικονομικού έτους 2007, να τηρήσει τις δεσμεύσεις της να χρησιμοποιήσει εξ ολοκλήρου το χρηματοδοτικό κονδύλιο που είχε διατεθεί δυνάμει της συμφωνί ας του Κοτονού.

- Κατά συνέπεια, οι συνολικές αναλήψεις υποχρεώσεων (Επιτροπή και ΕΤΕ) αναμέ νεται να ανέλθουν σε 3.845 εκατομμύρια ευρώ.

2.2. Οι πληρωμές

2.2.1. Το οικονομικό έτος 2006

- Η ΕΤΕ αναθεώρησε τις προβλέψεις της προς τα πάνω, από 240 εκατομμύρια ευρώ τον Οκτώβριο 2005 σε 315 εκατομμύρια ευρώ σήμερα, εκ των οποίων 270 εκατομ μύρια ευρώ θα χρησιμοποιηθούν για την επενδυτική διευκόλυνση και 45 εκατομμύ ρια ευρώ για τις επιδοτήσεις επιτοκίου.

- Όπως και κατά τα τελευταία χρόνια, η Επιτροπή έστρεψε την προσοχή της στην αν απροσαρμογή των προβλέψεων όσον αφορά τις πληρωμές. Η πρόβλεψη μπορεί να κατανεμηθεί ανά έργο (ανάληψη υποχρέωσης) και ανά σύμβαση. Από τη νέα πρόβ λεψη προκύπτει συνολικό ποσό 2.750 εκατομμυρίων ευρώ για την Επιτροπή, δηλ. ποσό περίπου αμετάβλητο από την εκτίμηση του Οκτωβρίου 2005 (2.784 εκατομμ ύρια ευρώ). Η μικρή μείωση εξηγείται κυρίως με την αναθεώρηση προς τα κάτω α πό την ΕΤΕ των πληρωμών στο πλαίσιο των παλαιών μέσων (κεφάλαια επιχειρημα τικού κινδύνου και επιδοτήσεις επιτοκίου) από 106 εκατομμύρια ευρώ σε 82 εκατ ομμύρια ευρώ. Οι άλλες διαφορές σχεδόν αλληλοεξουδετερώνονται. Η ανοδική τά ση των πληρωμών για το Stabex μαρτυρούν τη βούληση της Επιτροπής να ενεργο ποιήσει εκ νέου το σύστημα αυτό.

- Οι αναθεωρημένες πληρωμές της Επιτροπής και της ΕΤΕ ανέρχονται συνολικά σε 3.065 εκατομμύρια ευρώ, δηλ. σε επίπεδο που ανταποκρίνεται περίπου στις προβλ έψεις του περασμένου Οκτωβρίου (3.024 εκατομμύρια ευρώ).

2.2.2. Το οικονομικό έτος 2007

[7] με βάση την υπόθεση ότι περίπου 1.000 εκατομμύρια ευρώ θα αποδεσμευτούν και θα αναληφθούν εκ ν έου το 2006 και το 2007.

Για το 2007, οι συνολικές πληρωμές εκτιμώνται σε 3.260 εκατομμύρια ευρώ, ποσό το οποίο περιλαμβάνει:

- 410 εκατομμύρια ευρώ για την ΕΤΕ στο πλαίσιο του 9ου ΕΤΑ, εκ των οποίων 330 για την επενδυτική διευκόλυνση·
- 2.850 εκατομμύρια ευρώ για τα μέσα που διαχειρίζεται η Επιτροπή.

Τα στοιχεία αυτά θα πρέπει να ερμηνεύονται με σύνεση, εφόσον αναφέρονται στο απώτερο μέλλον.

3. ΠΡΟΒΛΕΠΟΜΕΝΗ ΧΡΗΜΑΤΟΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΓΙΑ ΤΟ 2006 ΚΑΙ ΤΟ 2007

Για να αντιμετωπίσει την αύξηση όσον αφορά τις προβλέψεις πληρωμών, η ΕΤΕ ζητά την αύξηση των συνεισφορών του 2006 κατά 40 εκατομμύρια ευρώ (180 εκατομμύρια ευρώ αντί των 140 εκατομμυρίων ευρώ).

Από την άλλη πλευρά, οι συνεισφορές των κρατών μελών στην Επιτροπή μπορεί να μειωθούν από 2.590 σε 2.510 εκατομμύρια ευρώ. Αυτό οφείλεται σε ορισμένους παράγοντες που παρατίθενται στον πίνακα του παραρτήματος 4. Πρώτος παράγοντας είναι η μείωση των προβλέψεων πληρωμών για τα κεφάλαια επιχειρηματικού κινδύνου (-80 εκατομμύρια ευρώ και για τα δύο έτη, 2005 και 2006). Στη συνέχεια, παρατηρείται μικρή μείωση του όγκου των πληρωμών στο πλαίσιο άλλων μέσων (-63 εκατομμύρια ευρώ για το 2005 και το 2006), με εξαίρεση το μέσο Stabex[8] (για το οποίο οι πόροι έχουν ήδη καταβληθεί στο παρελθόν). Τέλος, και η αναθεώρηση προς τα πάνω των εισπράξεων σημαίνει ότι χρειάζονται λιγότερες συνεισφορές (-33 εκατομμύρια ευρώ για το 2005 και το 2006).

Η Επιτροπή προτείνει 2η δόση ελαφρώς μικρότερη από τη δόση που προβλεπόταν τον Οκτώβριο (910 εκατομμύρια ευρώ αντί των 1000 εκατομμυρίων ευρώ). Με βάση τις τρέχουσες εκτιμήσεις, θα ήταν δυνατή η μείωση και της 3ης δόσης (200 εκατομμύρια ευρώ αντί των 290 εκατομμυρίων ευρώ). Η Επιτροπή θα επανεκτιμήσει την κατάσταση στην ανακοίνωσή της του Οκτωβρίου 2006. Από την άλλη πλευρά, η ΕΤΕ ζήτησε 100 εκατομμύρια ευρώ – έναντι του ποσού των 60 εκατομμυρίων ευρώ που προβλεπόταν τον Οκτώβριο – με βάση τις υψηλότερες προβλέψεις εκταμιεύσεων.

Οι προκαταρκτικές εκτιμήσεις των απαιτούμενων συνεισφορών για το 2007 είναι 3.100 εκατομμύρια ευρώ. Σημειώνεται σημαντική αύξηση των συνεισφορών μεταξύ του 2003 και των εκτιμήσεων του 2007 (2003: 2.200 εκατομμύρια ευρώ· 2004 : 2.340 εκατομμύρια ευρώ· 2005 : 2.640 εκατομμύρια ευρώ)· αυτό καταδεικνύει ότι το ΕΤΑ καθίσταται πιο αποτελεσματικό.

[8] Βλ. επίσης σημείο 1.2.3

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 1

Ενοποιημένη κατάσταση των ΕΤΑ (6ο έως 9ο) για τις χώρες ΑΚΕ και τις ΥΧΕ στις 31 Δεκεμβρίου 2005 (εκατομμύρια ευρώ)

	Χορηγήσεις	**Αναλήψεις υποχρεώσεων**	**Πληρωμές**
ΕΠΙΤΡΟΠΗ			
Εθνικές χορηγήσεις και χορηγήσεις ΥΧΕ	23 967	20 258	13 023
CDE[9], CTA[10] και APP[11]	107	105	61
Αποθεματικό μακροπρόθεσμης ανάπτυξης	864	0	0
Περιφερειακή συνεργασία	6 431	5 338	3 344
Επιδοτήσεις επιτοκίου	391	391	352
Κεφάλαια επιχειρηματικού κινδύνου (6ο έως 8ο ΕΤΑ)	2 541	2 541	2 198
Μέσο διαρθρωτικής προσαρμογής	2 728	2 728	2 649
Βοήθεια έκτακτης ανάγκης	723	723	722
Βοήθεια στους πρόσφυγες	297	297	271
STABEX	3 862	3 862	3 477
Ορυκτά προϊόντα	697	697	578
Χρησιμοποίηση τόκων	38	38	32
Μεταφορά από το 1ο στο 5ο ΕΤΑ	422	422	398
Ελάφρυνση του χρέους (7ο και 8ο ΕΤΑ)	1 100	1 100	1 100
Μελέτες και ΤΒ[12] για τις ΥΧΕ	2	1	0
Δαπάνες εφαρμογής	125	125	109
Ειδική βοήθεια Λ.Δ. του Κονγκό	108	92	89
Διάφορα έσοδα	53	9	0
Μερικό σύνολο	**44 455**	**38 727**	**28 403**
ΕΤΕ (9ο ΕΤΑ)			
Επιδοτήσεις επιτοκίου	188	38	38
Επενδυτική διευκόλυνση	2 057	1 130	216
Μερικό σύνολο	**2 245**	**1 167**	**254**
Υπό όρους ποσό του ενός δισεκατομμυρίου ευρώ	**123**		
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ (6ο έως 9ο ΕΤΑ)	**46 823**	**39 894**	**28 657**

Αντίθετα από τα άλλα ποσά που αναφέρθηκαν στον παρόν έγγραφο, τα στοιχεία που παρουσιάζονται σ'αυτόν τον πίνακα είναι «καθαρά», δηλ. λαμβάνονται υπόψη οι απ οδεσμεύσεις και οι εισπράξεις (αυτό είναι αναγκαίο για να γίνει γνωστό το επίπεδο τ ων διαθέσιμων ποσών που είναι εξ ορισμού «καθαρό»).

[9] (CDE) Κέντρο ανάπτυξης επιχειρήσεων

[10] Τεχνικό κέντρο για τη γεωργική και αγροτική ανάπτυξη

[11] Συνέλευση Ίσης Εκπροσώπησης

[12] Τεχνική βοήθεια

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 2

Κατανομή των δαπανών ανά μέσο για τα έτη 2004 και 2005

εκατομμύρια ευρώ

	2004		2005	
	αναλήψεις υποχρεώσεων	**πληρωμές**	**αναλήψεις υποχρεώσεων**	**πληρωμές**
ΕΠΙΤΡΟΠΗ				
6ο έως 8ο ΕΤΑ				
Ενδεικτικά προγράμματα	**-**	**1 075,1**	**-**	**887.7**
Εκτός ενδεικτικών προγραμμάτων				
Επιδοτήσεις επιτοκίου	-	9,8	-	0,4
Βοήθεια έκτακτης ανάγκης	-	2,5	-	1,9
Βοήθεια στους πρόσφυγες	-	26,9	-	9,4
Κεφάλαια επιχειρηματικού κινδύνου	-	143,3	-	60,8
Ορυκτά προϊόντα	-	27,4	-	15,0
STABEX	9.6	7,3	8.8	70,8
Μέσο διαρθρωτικής προσαρμογής	-	89,7	-	15 ,9
Υπόλοιπα 4ου και 5ου ΕΤΑ	-	11,2	-	5,6
Δαπάνες εφαρμογής	-	16,4	-	1,9
Μερικό σύνολο	**9,6**	**334,5**	**8.8**	**181,6**
9ο ΕΤΑ + μεταβατικά μέτρα				
Κονδύλιο Α	1 739,5	654,7	2 806,3	950,5
Κονδύλιο Β	230,2	144,4	288,0	192,8
Περιφερειακά σχέδια	134,1	12,3	217,2	23,8
Σχέδια ενδο – ΑΚΕ Κοτονού	413,6	158,9	143,0	131,5
Δαπάνες εφαρμογής	1,8	56,5	7,3	54,0
ΛΔ του Κονγκό	92,0	0,1	0,0	89,2
Άλλα	27,0	27,7	40,5	33,2
Μερικό σύνολο	**2 638,2**	**1 054,6**	**3 502,3**	**1 475,0**
Σύνολο που διαχειρίζεται η Επιτροπή	**2 647,8**	**2 464,3**	**3 511,1**	**2 544,3**
ΕΤΕ (9ο ΕΤΑ)				
Επενδυτική διευκόλυνση + επιδοτήσεις επιτοκίου	**324,5**	**95,3**	**503,8**	**154,5**
ΣΥΝΟΛΟ ΕΤΑ	**2 972,3**	**2 559,6**	**4 014,9**	**2 698,8**

Παράρτημα 3 – Αναλήψεις υποχρεώσεων και πληρωμές το 2005 και εκτιμήσεις για το 2006 και το 2007 *(εκατομμύρια ευρώ)*

	2005		2006		2007	
	COM Οκτ. 2005 (**)	**Υλοποίηση**	**COM Οκτ. 2005 (**)**	**Αναθεώρηση**	**COM Οκτ. 2005 (**)**	**Αναθεώρηση**
ΑΝΑΛΗΨΕΙΣ ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΩΝ						
Χρηματοδοτική διευκόλυνση «Ειρήνη»	-	-	0	50		0
Χρηματοδοτική διευκόλυνση για το νερό	80	80	225	185		190
Άλλα μέτρα από το υπό όρους ποσό του ενός δισεκατομμυρίου ευρώ	0	0	330	326		174
STABEX (τόκοι σε προστατευμένους λογαριασμούς)	10	9	10	10		10
Άλλα	3.410	3.422	2.835	2.829		3.076
Σύνολο για την Επιτροπή	*3.500*	*3.511*	*3.400*	*3.400*		*3.450*
Επενδυτική διευκόλυνση	537	473	511	526		295
Επιδοτήσεις επιτοκίου	60	31	60	60		100
Σύνολο για τα μέσα της ΕΤΕ (9ο ΕΤΑ)	*597*	*504*	*571*	*586*		*395*
ΣΥΝΟΛΟ	**4.097**	**4.015**	**3.971**	**3.986**	**3.150**	**3.845**
ΠΛΗΡΩΜΕΣ						
Χρηματοδοτική διευκόλυνση «Ειρήνη»	88	88	45	124		12
Χρηματοδοτική διευκόλυνση για το νερό	5	5	41	44		89
Άλλα μέτρα από το υπό όρους ποσό του ενός δισεκατομμυρίου ευρώ	0	0	44	60		188
Κεφάλαια επιχειρηματικού κινδύνου (*)	117	61	106	82		71
Ελάφρυνση χρέους	0	0	60	60		100
Άλλα	2.245	2.230	2.443	2.297		2.300
Μερικό σύνολο	*2.455*	*2.384*	*2.739*	*2.667*		*2.760*
STABEX	52	71	45	83		*90*
Λ. Δ. του Κονγκό	89	89	0	0		0
Σύνολο για την Επιτροπή	*2.596*	*2.544*	*2.784*	*2.750*		*2.850*
Επενδυτική διευκόλυνση	150	119	200	270		330
Επιδοτήσεις επιτοκίου	40	35	40	45		80
Σύνολο για τα μέσα της ΕΤΕ (9ο ΕΤΑ)	*190*	*155*	*240*	*315*		*410*
ΣΥΝΟΛΟ	**2.786**	**2.699**	**3.024**	**3.065**	**3.350**	**3.260**

* συμπεριλαμβανομένων των επιδοτήσεων επιτοκίου στο πλαίσιο παλαιότερων ΕΤΑ

** όπως τροποποιήθηκε από την ΕΤΕ (βλ. έγγρ. Συμβουλίου αριθ. 161/05 ΑΚΕ)

Παράρτημα 4 – Χρηματοοικονομική κατάσταση το 2005 και προβλέψεις για το 2006 και 2007 – Με εξαίρεση το STABEX και τον ειδικό λογαριασμό ΛΔ του Κονγκό (*) *(εκατ. ευρώ)*

		COM Οκτ. 2005 (**)			Αναθεώρηση		
		Επιτροπή	ΕΤΕ 9ο ΕΤΑ	ΣΥΝΟΛΟ	Επιτροπή	ΕΤΕ 9ο ΕΤΑ	ΣΥΝΟΛΟ
20	**Υπόλοιπο την 01.01.2005**	**62**	**8**	**70**	**62**	**6**	**68**
05	Συνεισφορές 2004 που καταβλήθηκαν το 2005	42		42	42		42
	Συνεισφορές 2005 εκ των οποίων:	2.350	290	2.640	2.336	290	2.626
	1η δόση (***)	*1.360*	*60*	*1.420*	*1.360*	*60*	*1.420*
	2η δόση	*750*	*250*	*1.000*	*750*	*250*	*1.000*
	3η δόση	*240*	*-20*	*220*	*226*	*-20*	*206*
	Τόκοι και άλλα	25		25	26		26
	Εισπράξεις	42		42	55		55
	Πληρωμές	-2.455	-190	-2.645	-2.384	-155	-2.539
	Υπόλοιπο στις 31.12.2005	**66**	**108**	**174**	**137****	**141**	**278**
	Συνεισφορές 2005 που καταβλήθηκαν το 2006				14		14
20	**Συνεισφορές 2006 εκ των οποίων:**	2.690	140	2.830	2.510	180	2.690
06	*1η δόση*	*1.400*	*60*	*1.460*	*1.400*	*60*	*1.460*
	2η δόση	*1.000*	*60*	*1.060*	*910*	*100*	*1.010*
	3η δόση	*290*	*20*	*310*	*200*	*20*	*220*
	Τόκοι και άλλα έσοδα	10		10	10		10
	Εισπράξεις	40		40	60		60
	Πληρωμές	-2.739	-240	-2.979	-2.667	-315	-2.982
	Υπόλοιπο στις 31.12.2006	**67**	**8**	**75**	**64**	**6**	**70**
20	**Συνεισφορές 2007**				**2.690**	**410**	**3.100**
07	Τόκοι και άλλα έσοδα				10		10
	Εισπράξεις				60		60
	Πληρωμές				-2.760	-410	-3.170
	Υπόλοιπο στις 31.12.2007				**64**	**6**	**70**

* ποσά διαθέσιμα για επιχειρήσεις

** όπως τροποποιήθηκε από την ΕΤΕ (βλ. έγγρ. του Συμβουλίου αριθ. 161/05 ΑΚ Ε)

*** εκ των οποίων συνεισφορές 2005 ύψους 180,4 εκατομμυρίων ευρώ που καταβλήθηκαν στα τέλη Δεκεμβρίου 2004

**** με εξαίρεση συνεισφορές 2006 ύψους 1,4 εκατομμυρίων ευρώ

Παράρτημα 5

ΣΥΝΕΙΣΦΟΡΕΣ ΣΤΟ ΕΤΑ ΓΙΑ ΤΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟ ΕΤΟΣ 2006 (ευρώ)

ΧΩΡΑ	ΚΛΙ-ΜΑ-ΚΑ	1η δόση		2η δόση		3η δόση		ΣΥΝΟΛΟ
	%	Καταβλή-θηκε στην ΕΤΕ	καταβλήθηκε στην Επιτροπή	προς καταβολή στην ΕΤΕ	προς καταβολή στην Επιτροπή	προς καταβολή στην ΕΤΕ	προς καταβολή στην Επιτροπή	των δόσεων
ΓΕΡΜΑΝΙΑ	23,36	14.016.000	327.040.000	23.360.000	212.576.000	4.672.000	46.720.000	628.384.000
ΒΕΛΓΙΟ	3,92	2.352.000	54.880.000	3.920.000	35.672.000	784.000	7.840.000	105.448.000
ΔΑΝΙΑ	2,14	1.284.000	29.960.000	2.140.000	19.474.000	428.000	4.280.000	57.566.000
ΙΣΠΑΝΙΑ	5,84	3.504.000	81.760.000	5.840.000	53.144.000	1.168.000	11.680.000	157.096.000
ΓΑΛΛΙΑ	24,30	14.580.000	340.200.000	24.300.000	221.130.000	4.860.000	48.600.000	653.670.000
ΕΛΛΑΔΑ	1,25	750.000	17.500.000	1.250.000	11.375.000	250.000	2.500.000	33.625.000
ΙΡΛΑΝΔΙΑ	0,62	372.000	8.680.000	620.000	5.642.000	124.000	1.240.000	16.678.000
ΙΤΑΛΙΑ	12,54	7.524.000	175.560.000	12.540.000	114.114.000	2.508.000	25.080.000	337.326.000
ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟ	0,29	174.000	4.060.000	290.000	2.639.000	58.000	580.000	7.801.000
ΚΑΤΩ ΧΩΡΕΣ	5,22	3.132.000	73.080.000	5.220.000	47.502.000	1.044.000	10.440.000	140.418.000
ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ	0,97	582.000	13.580.000	970.000	8.827.000	194.000	1.940.000	26.093.000
ΗΝΩΜ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ	12,69	7.614.000	177.660.000	12.690.000	115.479.000	2.538.000	25.380.000	341.361.000
ΑΥΣΤΡΙΑ	2,65	1.590.000	37.100.000	2.650.000	24.115.000	530.000	5.300.000	71.285.000
ΦΙΝΛΑΝΔΙΑ	1,48	888.000	20.720.000	1.480.000	13.468.000	296.000	2.960.000	39.812.000
ΣΟΥΗΔΙΑ	2,73	1.638.000	38.220.000	2.730.000	24.843.000	546.000	5.460.000	73.437.000
ΣΥΝΟΛΟ	100,00	60.000.000	1.400.000.000	100.000.000	910.000.000	20.000.000	200.000.000	2.690.000.000